AAKOZIIWIGAMIG

EPISODE 11

CAST			
ERNIE	Roger Roulette	WENDY	Wanda Levasseur
JOHN	Frankie Beaulieu	TANYA	Tiffany Langan
SAM	Aandeg Muldrew	CAROL	Wanda Barker
AMANDA	Virginia Pateman	ANNA	Barb Nepinak
BABY	Brian Cochrane	WILSON	Weston Sutherland
ROB	Corey Whitford	POLICEMAN	Clarence Nepinak
PATIENT	Pat Ningewance	JACKIE	Gloria Barker
DON	Brian McInnes		

EPISODE 10

HELEN is taken to an examination room to be looked at by DR ESIBAN. ROB calls the fire department as there is a fire in the basement. The POLICEMAN runs downstairs before the FIREMEN arrive. JORDAN is running up the stairs. ROB stops him and takes him to the main floor. POLICEMAN continues down but there is no one else down there. The FIREMEN arrive and put out the small fire. POLICEMAN runs up the stairs to arrest JORDAN. He helps ROB handcuff Jordan. He steps back and falls backwards. He's twisted his ankle. AMANDA finds him. SAM and WILSON are summoned to help him up. He is taken to Emerg on a stretcher. He is fuming. SAM and WILSON are secretly amused. They are on duty there. WILSON examines the POLICEMAN rather roughly. He yowls in pain. He calls for his mother. SAM and WILSON laugh out loud. JORDAN asks for HELEN but she's being examined. POLICEMAN phones for backup and POLICE 2 takes JORDAN away, CAMERON is no longer a suspect. ROB walks outside for a smoke. He finds DR. ESIBAN there talking to CAROL. They are getting closer. He leaves them alone. ERNIE is packing suitcases to get ready for a trip to Las Vegas with ANNA and the BABY. He gets a call from ROB who tells him the news. WILSON is disgruntled because CAMERON has been cleared of suspicion.

HELEN OWAABAMIGOON DR ESIBANAN. ROB ONANDOMAA' GAA-AATAWE'IGENID JI-BIIZHAANID. ZHIMAAGANISH NIISAANDAWEBATOO JI-GAGWE-WAABAMAAD AWENENAN GAA-ZAKA'IGENID. JORDAN ETA GAA-BI-AKWAANDAWEBATOOD. ROB OGIBITINAAN. MICHISAG ODAPAGINAAN. ANAAMISAG WEDI GAAWIIN GIIYAABI AWIYAN OWAABAMAASIIN ZHIMAAGANISH. ODAKOBINAAWAAN JORDANAN. E-AZHE-DAKOKIID ZHIMAAGANISH GAA-IZHI-AAZHIGIJISED, AMII APANE GAA-IZHI-DIITIITIBAGOOJING, WEDI ANAAMIYA'II GII-MADE-BIMISHIN. WIISAGEND10.2 (o) -6 (o) -6 (o0 11 0 0 Tm /TT2 1 0.2 (O) 0.2 (R) -10

NARRATOR-Dennis CAROL, DON DASH GIIZIZEKWEWAG GAA-IZHIDAAD CAROL. JIIGIKAMIGIZIWAG. MANAA-GICHI-MINIKWE IMAA E-AYAAD DON. CAROL and DON ESIBAN are at her place and they're having fun cooking together. He is careful with the wine he is drinking with her Don.

CAROL-Wanda B

GIIN OZHITOON GITIGAANENSAN. ANIIBIISHAN GIZIIBIIGINAN, DON. You can make the salad. Wash the leaves, DON.

DON-Brian M

AANDI GIZIIBIIGA'IGAN? Where's the soap?

CAROL-Wanda B GEGO GIZIIBIIGA'IGAN AABAJI'AAKEN JI-GIZIIBIIGINAMAN ANIIBIISHAN! Don't use soap to wash the leaves!

DON-Brian M

DAGA SA NAA, CAROL! NI-WII-GIZIININJII GOSHA! AANIIN NAA! Geez CAROL! I just want to wash my hands! Funny!

THEY LAUGH.

CAROL-Wanda B

NI-MINWENDAM AKO GII-GIIZIZEKWEYAAN GII-DAGOSHINAAN ENDAAYAAN. I'm happy to cook when I get home.

DON-Brian M

MII GO GENIIN. Me too.

CAROL-Wanda B

NGII-GANOONAA WENDY WAAGOSH ZHEBAA. MII AWE ONAABEMAN GAA-GII-ISHKWAA-BIMAADIZINID. AAZHA WII-ANOKII MIINAWAA. WAABANG DA-MAADANOKII. I called WENDY WAAGOSH this morning. She's the one who's husband died. She wants to work again. She'll start work tomorrow. DA-ONIZHISHIN. That will be good.

SOUNDS OF EATING.

DON-Brian M

HOOWAH. MINOPOGON GAA-MIIJIYING. Wow. Our meal is good.

CAROL-Wanda B GIIYAABI NA ZHOOMINAABO, DON? BAATIINADAN. More wine, DON? There's lots.

DON-Brian M

GAAWIIN NIIN. AAZHA DEMINIK. No more for me. I've had enough.

CAROL-Wanda B

GII-NITAA-GIIWASHKWEBII NDEDE GII-ABINOOJIIWIYAAN. GII-BITAAKOSHKAAGE GEGAPII. MII GAA-IZHI-BOONITOOD. OZAAM WIIIKAA.

My dad used to get drunk when I was a kid. He finally had a car accident. Then he quit it. Too late.

DON-Brian M

OOH. ONIZHISHIN E-GII-BOONITOOD. Oh. It's good he quit.

11.3.

NARRATOR-Dennis

WENDY WAAGOSH MINWENDAM E-ANOKIID MIINAWAA AAKOZIIWIGAMIGONG. SAMAN GAYE WILSONAN O-GAGANOONAA'. WENDY WAAGOSH is happy to be called back to work. She hangs out with the boys SAM and WILSON.

SAM-Aandeg BOOZHOO WENDY. MINWENDAAGWAN EWAABAMIGOOYIN MIINAWAA. Hi WENDY. It's nice to see you again.

WENDY-Wanda L

NIMINWENDAM JI-BIGIIWEYAAN OMAA. HAAW DASH AAN ENAKAMIGAK? WIINDAMAWISHIG GAKINA GEGOON. I'm glad to be back. So what's happening? Tell me everything!

WILSON-Westin

GII-WIIDIGEWAG JOHN GAYE TANYA. AWASINAAGO GII-DAGOSHINOOG. ZHAAWANONG AJINA GII-IZHAAWAG. JOHN and TANYA got married. They got back the other day. They went south for a short while.

SAM-Aandeg

NARRATOR-Dennis ANNA, ERNIE and BABY DASH GII-DAGOSHINOOG Las Vegas. OGANOONAAN OSHIIMEYAN ANNA. ANNA, ERNIE and BABY have arrived in Las Vegas. ANNA is on the phone with her younger sister.

ANNA-Barb

BOOZHOO, EVE. AAZHA N-GII-DAGOSHINOMIN OMAA LAS VEGAS. AAPIJI GIZHIDE OMAA. Hi EVE. We arrived here in Las Vegas. It's pretty hot here.

NI-NAABEM ERNIE NDINENIMIGOO, BABY DASH NIIN NINIIJAANIS INENDAMOOG AWIYAG. GAAWIN MANINAAK! SHE LAUGHS. People think ERNIE is my husband. And that the BABY is my child. How could that be? Hahaha

ERNIE-Roger

HAAW TAXI BOOZIDAA. AAZHA BEZHIG DAGOSHIN. Let's get in the taxi. Here's one now.

BABY-Brian C

OZAAMI-GIZHIDE. WEWIIB BOOZIDAA. NINANDAWENDAAN JII-AANJIIGINIGOOYAAN. N-GII-MIIZII. It's so hot. Let's hurry and get in. I want to get my diaper changed. I pooped.

ERNIE-Roger

MII NGWANA GAA-IZHIMAAGWAK. GIIN NGWANA. So that's that smell. It's you.

BABY-Brian C

NDABINOOJIIYENSIW AANIISH. Well, I am a baby.

11.5.

NARRATOR-Dennis AAKOZIIWIGAMIGONG DASH, GII-BIINDIGANAA IKWE E-GICHI-WIISAGENDANG. At the hospital, a new patient is brought in by ambulance. She's in pain.

DON-Brian M AANIIN NAA. AANIIN GAA-IZHISEYIN? Oh my. What happened to you?

PATIENT- Pat

ROB NOONGOM NGANOONAA. BABY ODEDEYAN. I'm calling ROB this time. BABY's dad.

GAAWIIN! No!

AMANDA-Virginia

ANISHAA GIDININ. AAN DASH GE-IZHICHIGEYIN, IWE E-INAADIZID? I'm just kidding you. So what are you going to do, now that you find out she's like that?

JOHN-Frankie

GAAWIN GEGOON. NZHAWENIMAA AAZHA. AAZHA GAYE NGII-WIIDIGEMIN. Nothing. I love her already. And we're married now.

AMANDA-Virginia

OOOH, AAZHA BINAAGOZI WILSON. GIIYAABI NINIBAAJIIKAAG. NGA-MAAJIIBATOO NDAWAACH. Oh, here comes WILSON. He's still pestering me. I'll run along now.

11.8.

NARRATOR-Dennis ROB ANDO-ZAGASWAA AGWAJIING. OWIIJIIWAAGANAN DON IMAA NAMADABIWAN E-DAKONAMINID TIMMY'S MINIKWAAGAN. ROB goes outside to smoke. His buddy DON ESIBAN is sitting there with his Timmy's coffee cup.

ROB-Corey

AANIIN, DON? How are you, DON?

DON-Brian M

GAAW'N GOD. GIIN DASH? Not much happening. How about you?

ROB-Corey

NDAYEKOZ. AJINA N-GII-ZAAGA'AM DIBIKONG. MOOKOBII MINIKWEWIGAMIGONG N-GII-IZHAA. GII-AABITAADIBIKAG NIN-GII-GIIWE.

I'm tired. I went out for a while last night. I went to the Mookobii Bar. I left at midnight.

DON-Brian M

CAROL N-GII-ANDOMIG JI-BI-WIIDOOPAMAG. NIN-GII-JIIKENDAAMIN. CAROL invited me to dinner at her place. We had fun.

ROB-Corey

MAKADEWAABO NA GAA-MINIKWEYIN GEMAA BAKAAN GEGOON? Is that coffee you're drinking or something else?

DON-Brian M

MAKADEWAABO OWE. GANABACH N-DAA-GAGWE-BOONITOON MINIKWEWIN.

This is coffee. I think I might try to stop drinking alcohol.

AMANDA-Virginia

DON! GI-NANDOMIGOO! AWIYA GII-BITAAKOSHIN IINZAN. DON! You're needed! Someone got into an accident while driving.

11.9.

NARRATOR-Dennis GII-DAGOSHING IMAA GAA-IZHIWININDWAA GAA-WIISAGISHINOWAD, OWAABAMAAN IMAA TANYAWAN, JOHN OWIIWAN. MISKWIIWISHTIGWAANE GAAWIIN GAYE GOSHKOZISII. When DON gets to the examining room where the accident victim was taken, he discovers that it's TANYA, JOHN's new wife. She is bleeding from her head and is unconscious.

DON-Brian M

AMANDA, AWI-GANOOSH JOHN. WIINDAMAW TANYA GAA-IZHISENID. GAYE JI-OZHIBII'ANG OWIINZOWIN JI-DAZHIIKAWANG TANYA. GAAWIIN AANIISH GOSHKOZISII. WIIN JOHN DA-INENDAM AANIIN GE-IZHICHIGEYING.

AMANDA, go get JOHN. Tell him what happened to TANYA. He also has to sign a paper so we can proceed with TANYA. She's not conscious and we need to proceed on her treatment.

AMANDA-Virginia

HAAW. Okay.

- 30 -